ijdag, 27 November 1942 — DAGBLAD — 59ste Jaargang, No. 3765

AMIGOE DI CURAÇAO

Dit blad verschijnt dagelijks (behalve 's Zondags)
Abonnementsprijs voor het Gebiedsdeel
f 1.50 per maand [Aruba f 2.—] bij vooruitbetaling.
Afzonderlijke nummers f 0.10.

Adm.: Tel., 1550. Redactie Tel. 1858.
Hoofdredacteur: Dr. JOH. HARTOG
Spreekuur van de Redactie 16—18 uur.
Bureaux: Conscientiesteeg 27—29.
Adres: Postbus 80, Willemstad.
Uitgeefster: Paulus-drukkerij.

Kantoor Verenigde Staten: M. D. BROMBERG & Asso. Inc.
19 to 25 West 44th Street, New York N. Y.
Kantoor voor Redactie en Administratie Aruba:
J. E. CROES, Postbus 14, Nassaustraat, Oranjestad, Telef. 38

ussisch offensief nadert Letland.

lingrad-offensief boekt meer successen.

eds 110.000 nazies gedood of gevangen.

H. de Paus houdt een radiorede.

ealliëerden nemen Medjez El Bab.

Britse leger op 25 kilometer van Tunis.

REDE VAN DEN PAUS.

H. de Paus, die in het Spaans radiorede hield voor het Eerste onale Eucharistische Congres in ador zeide: „Heden als altijd ligt eg van redding in de terugkeer de Christelijke levenswijze, in de rheid van de openbare en partie gebruiken, in de eerbiediging de Goddelijkheid en de eer van het n, in de Christelijke opvoeding, in aardigheid van de Kerk en waarng voor Haar Priesters."

verband hiermede legde de Paus e nadruk op, dat „dit de beslise periode in de geschiedenis van mensdom is" en bad Hij, dat de e moge nederdalen over de men

e Heilige Vader vervolgde: „Ons erlijk hart wordt gekweld door de edie, die elke dag steeds bitterder dt". Hij gaf de zegen aan het volk Salvador en „het gehele wereld- en daarbuiten"; dat aan de voleen grotere kracht geschonken de om het Christelijk leven te benen thuis, op straat, in het huisgeop school, in hun wetten en in de (Vaticaanstad, (AP) 26.11).

USSISCH OFFENSIEF TEN NOORD-WESTEN VAN MOSKOU.

et Duitse Hoofdcommando zeide, het Russische offensief zich langs breed front uitstrekt ten Westen Noord-Westen van Moskou zowel aan beide zijden van Stalingrad in Zuiden. Hiermee gaven zij voor eerste maal toe, dat de Russen op der dan 215 kilometer van de Letse grens verwijderd zijn.

Het communiqué, dat door de radio d uitgezonden, zeide, dat de Rusten Noord-Westen van Moskou gen hebben gedreven in de Duitse s en op een plaats, „die ten Wesvan Toropets ligt aanvallen. Toroligt op ongeveer 125 kilometer de Letlandse grens.

e Duitsers beweerden evenwel, alle winsten, die door de Russen aald worden, door hun tegenaanen werden te niet gedaan. De opling van het Duitse communiqué t het vermoeden opkomen, dat het een sector ten Noord-Westen van kou was, en niet bij Stalingrad, r de Duitsers het Russische winternsief verwachtten. De strijd, gelijk door de nazies beschreven wordt, zich gemakkelijk kunnen uitstreklangs een 300 kilometer brede t.

en Zuiden van Kalinin vallen de sen klaarblijkelijk aan bij Vyazma Rzhev, die respectievelijk 200 kiloer ten Westen en 215 kilometer ten rd-Westen van Moskou liggen. opets, dat slechts weinige kilometen Noord-Oosten van Velikie i ligt, schijnt van meer dan één zijte worden aangevallen. Tot dusver ben de Russische communiqué's n melding gemaakt van enig offenve actie ten Noord-Westen van skou. Het Sovjet-Hoofdcommando cht gewoonlijk een of twee dagen het offensief zich voluit ontwikd heeft, alvorens een bekendmaking doen (Londen, (AP) 26.11).

NIEUW SOVJET-OFFENSIEF WAS GEEN VERRASSING"!

Van de Duitse radio:

Het DNB zeide, dat de Sovjets met grootscheeps offensief aan de gang in de gebieden van Kalinin en Topets. Men zeide evenwel, dat „deze aanval geen verrassing was" daar men maanden geleden door verkenningsvluchten reeds op de hoogte was van Russische concentraties. Het Duitse Hoofdcommando maakte ook bekend, dat de Russen met machtige tank- en infanterie-strijdkrachten aanvallen tussen de Wolga en de grote bocht van de Don-rivier (Berlijn, (AP) 26.11).

RUSSISCH COMMUNIQUÉ.

Het Russisch communiqué, dat in de nacht werd uitgegeven, luidt als volgt:

„Het offensief van onze troepen nabij Stalingrad duurt voort. Op 26 November zetten onze troepen in het gebied van Stalingrad het offensief voort in de vroegere richtingen, hierbij de vijandelijke weerstand overkomende.

In de Noordwestelijke sector bezetten onze troepen de bewoonde plaatsen Krasnoye Syelo en Generalov. In het gebied van de Donbocht bezetten onze troepen de bewoonde plaatsen Kalachkin, Perepolny, Verkny, Nizhy, Gerasinov en Atapov.

In deze sector wierpen zij de overgebleven vijandelijke eenheden naar de Oostelijke oever van de rivier de Don. Ten Zuid-Westen van Stalingrad bezetten onze troepen de bewoonde plaatsen Yagodney, Sklyarov, Lypitsjev, Darganov, Nighney-Kunsky, Gromoslavak, Generalovsky en Darganov.

Ten Zuiden van Stalingrad werden tegenaanvallen door 2 vijandelijke divisies infanterie, die in Zuidwestelijke richting poogden door te breken, teruggeslagen. De vijand leed hevige verliezen. Tegen het eind van 26 November was het aantal gevangenen gestegen met 12.000.

Alles tezamen namen troepen tijdens de gevechten van 19 tot 26 November 63.000 officieren en manschappen gevangen. In dezelfde gevechten werden de volgende materialen door onze troepen buitgemaakt: 1863 kanonnen van allerlei kaliber, 3851 machinegeweren, ongeveer 50.000 geweren, 1320 tanks beschadigd en in werkconditie, alsook ongeveer 900 paarden. 108 Opslagplaatsen met militaire uitrusting, ammunitie en voedsel werden ook veroverd" (Moskou, (AP) 27.11).

DE ENORME VERLIEZEN VAN DE NAZIES BIJ STALINGRAD.

Henry Cassidy seint uit Moskou:

Het Duitse Hoofdcommando wierp al de luchtstrijdkrachten, die het nog tot zijn beschikking had en groef zijn tanks in groepen van 30 tot 50 in de grond langs de buitenste ring van de verdedigingslinie in een wanhopige poging de opmars van het oprukkende Russische leger te stuiten.

Op de achtste dag van het Russische offensief bij Stalingrad is het duidelijk geworden, dat de Duitsers geenszins van plan zijn zich uit Stalingrad terug te trekken, ofschoon de flanken van hun strijdkrachten thans onverdedigd zijn komen te liggen. In plaats hiervan bestrijden zij het Rode leger en vallen de Sovjets aan in grote open oorlogsmanoeuvres.

Ofschoon de Russen van Duitse zijde een grote weerstand ondervinden, zou het Sovjet-leger, volgens de laatste berichten steeds voortgang maken en de breedte van de Duitse corridor naar Stalingrad op een plaats binnen de bocht van de Don tot ongeveer 50 kilometer hebben gebracht. Bij een poging om bij een niet nader aangeduide waterlinie stand te houden, braken de Duitsers de ijslaag op het water teneinde een Russische oversteek te verijdelen, doch werden hierop door de Sovjet-strijdkrachten in de flank aangevallen.

Ondertussen belopen de Duitse verliezen ongeveer 250.000 man voor deze gehele veldslag. Het communiqué dat heden werd uitgegeven, zeide, dat bijna 1000 Duitsers werden gedood, waardoor het officiële aantal doden gebracht wordt op 48.000 man. Het aantal gevangenen, dat tot dusver genomen is, bedraagt 51.000 manschappen.

In de nacht toonde het Russische garnizoen in Stalingrad een nieuwe kracht door de indringers van een belangrijke hoogte te verdrijven en 300 Duitsers te doden. In een andere sector van de stad veroverde het garnizoen nog verschillende sterkte-punten op den vijand. Tijdens de nachtelijke gevechten, die ten Zuiden van de stad plaats hadden, zagen de Russen kans nog verschillende dorpen te bezetten en ongeveer een regiment van het Duitse voetvolk uit te roeien. De namen van de dorpen werden niet vrijgegeven, doch de heftigheid van de strijd kan worden opgemaakt uit de berichten, die het herhaaldelijk hebben over het tot zwijgen brengen van 16 vijandelijke batterijen en de vernieling van 31 blokhuizen.

Het dorp X werd in de nacht bij een scherp gevecht door de Russen veroverd; hierbij doodde men 600 Duitsers en maakten de Russen 157 buiten werking gestelde tanks buit, welke de Duitsers hadden ingegraven teneinde die als geschutsstellingen te gebruiken.

Zowel het speciale als het gewone Russische middernachtelijke communiqué van de afgelopen nacht maakten melding van nieuwe Russische winsten ten Westen en Noord-Westen van Stalingrad. Bij deze gelegenheid maakten de Russen nog 15.000 Duitsers gevangen. Voorts werden nog 6000 nazies in de strijd, die Woensdag gewoed heeft, gedood.

De communiqué's maakten weer geen melding van het aantal gewonden, doch indien men de verhouding aanneemt van 3 tot 1 ten opzichte van het aantal gedoden, zal men komen op 141.000 gewonden. De Duitse verliezen aan manschappen zouden aldus bedragen in 7 dagen 239.000 man.

De Russen maakten ook bekend, dat zij 1300 kanonnen hebben veroverd, alsook 5518 motorvoertuigen, 62 ammunitie-depots en een grote hoeveelheid ander materiaal en voedsel, welke klaarblijkelijk door de Duitsers werden achtergelaten bij hun vlucht, die zo snel geschiedt, dat men er geen tijd voor heeft om ze te vernietigen.

De opening om weg te komen is naar het schijnt bijna geheel gesloten door de Russische opmars van het Noord-Westen in Zuidwestelijke richting, waarbij men Surovikhino, Novomaximovskay, Saro Maximoskay en Risjkovskaya veroverd heeft. Deze steden liggen op een lijn langs de Chir-rivier en aan de Noordelijke oever van de Zuidelijke bocht van de Don. Volgens de laatste berichten heeft het Russische offensief de volgende weg gevolgd: begonnen bij Serafimovitsj aan de Noordelijke bocht van de Don ging het ongeveer 80 kilometer naar Csernysjevskaya; hier zwenkte het toen naar het Zuid-Oosten en legde de afstand van 120 kilometer af naar Surovikhino en Risjkovskaya. Deze omschrijving is evenwel in tegenspraak met de vroegere en onvolledige berichten, volgens welke de Russen helemaal de Donbocht vanuit het Noorden overstaken. De Zuidelijke arm van het Russische offensief is klaarblijkelijk in Zuidwestelijke richting gericht en volgt hoofdzakelijk de spoorlijn tussen Stalingrad en Novorossisk. Naar het schijnt heeft deze arm niet veel voortgang gemaakt in Noordelijke richting (Moskou, (AP) 26.11).

DRIE WEKEN GELEDEN AAN HET STALINGRADFRONT.

Een bericht uit Algiers van den Australischen correspondent John Jarvie zeide, dat — naar vernomen werd — een luchteskader van de As, dat de Noordafrikaanse stad gisteren aanviel, zich drie weken geleden aan het Stalingradfront bevond (Londen, (AP) 26.11).

DUITSE SCHIMPPARTIJEN TEGEN ZWITSERLAND.

De nazie-pers hervatte andermaal haar aanvallen op het neutrale Zwitserland. Hitlers eigen blad, de „Völkischer Beobachter", noemde het „de springplank van Joodse opstokerij". Tezelfdertijd verboden de bezettingsautoriteiten in Frankrijk, dat men op publieke plaatsen naar de Zwitserse radio-berichten luistert. In particuliere woningen is dit evenwel nog geoorloofd (Bern, (AP) 26.11).

Het nieuws van vandaag.

Het vierde speciale communiqué van de Russen maakte bekend, dat het Rode leger in een snelle operatie in de bocht van de Don nog meer spoorwegpunten heeft veroverd. Nog 12.000 nazies werden gevangen in het voortgezette offensief, dat tot doel heeft de 300.000 Duitse belegeringstroepen voor Stalingrad te vangen.

De Russen zeiden, dat het totale aantal Duitse doden en gevangenen thans gestegen is tot 110.000. Het aantal Duitse gewonden is niet bekend en alle cijfers, die daaromtrent worden genoemd zijn louter speculaties. Geen cijfer werd genoemd omnoemd omtrent het nieuwe aantal Duitse doden in de operaties van gisteren. Het communiqué zeide, dat de Russen in het gebied van de Donbocht nog 6 dorpen namen en de overgebleven vijandelijke eenheden naar de Oostelijke oever van de rivier wierpen. Deze opruiming binnen het Don-gebied gaf te kennen, dat een deel van de Sovjetstrijdkrachten, dat de rivier overstak aan de Noordzijde van de bocht, in Oostelijke richting was gezwenkt in een poging het nazie-leger samen te dringen in de 40 kilometer brede ruimte tussen de rivieren Don en Wolga (blz. 1).

Van het Noordwestelijk front zegt het Russische communiqué van hedenmiddag slechts dat er artillerie-vuur gewisseld werd. Maar de Duitse radio meldt nog altijd een Russisch offensief aan het Noordwestelijk front in dezelfde richting als het Russisch winteroffensief van het vorig jaar. Naar men zegt zou reeds bij Velikie Lukie gevochten worden op slechts 160 kilometer van de Letlandse grens.

In Tunis is het Geallieerde offensief blijkbaar met volle kracht ingezet. Het 1ste Britse leger onder Generaal Kenneth Arthur Noel Anderson, welk bestaat uit veteranen die in Vlaanderen vochten, heeft de Duitse linies ten Zuid-Westen van de hoofdstad Tunis doorbroken en Medjez el Bab veroverd. De Duitse radio geeft toe, dat de Britten zich reeds op 25 kilometer van de stad bevinden.

Het 8ste Britse leger in Libye heeft nog steeds niet de aanval geopend op El Agheila. Klaarblijkelijk hoopt Generaal Bernard Law Montgomery zijn strijdkrachten samen alvorens de opmars voort te zetten (blz. 3).

Z.H. de Paus heeft een radiorede gehouden tot het Nationaal Eucharistisch Congres in San Salvador. De H. Vader gaf in het kort enkele punten op, waarin de redding van het mensdom gelegen is (blz. 1).

Toulon door Duitsers bezet.

FRANSE VLOOT VERZET ZICH.

Franse bemanningen vernietigen oorlogsschepen.

Grote aanval in Tunis begonnen.

DUITSE COUP OM FRANSE VLOOT TE NEMEN.

— Spoed — Berlijn — Het Duitse Hoofdcommando deelde mede, dat een deel van de Franse vloot door eigen bemanning tot zinken is gebracht of vernietigd. Het communiqué deelde mede, dat de Franse troepen weerstand boden aan de Duitse en Italiaanse strijdkrachten, die Toulon binnentraden.

Als volgt luidt de bekendmaking:

„Na aanvallen door Britse en Noordamerikaanse strijdkrachten op het Franse koloniale Imperium rukten Duitse en Italiaanse troepen de rest van onbezet Frankrijk binnen om samen met de Franse strijdkrachten dit gebied te beschermen tegen verdere schending door de Britse en Noordamerikaanse agressors. Na hun erewoord gegeven te hebben dat hun vloot samen zou werken met hun eenheden volgens het plan voor de gemeenschappelijke defensie overeenkomstig de wens van den Führer werd de vloot niet alleen onaangeroerd gelaten, doch gedeeltelijk versterkt en uitgerust en werd vooral de sector Toulon met de Franse Middellandse Zeevloot overgelaten aan de Franse defensie.

Intussen verbraken de Fransen hun woord van eer en vonden pogingen van de Franse officieren om te ontsnappen herhaaldelijk plaats. Evenzo is vastgesteld, dat de systematische ophitsing van het Franse leger, dat bereid is samen te werken met de Angelsaksische invloed, zich steeds verder uitbreidde en deze uitbreiding gedurende de laatste dagen de vloot te Toulon heeft bereikt. Het is in het besef van het feit, dat deze politieke ontwikkeling in het Franse leger de veiligheid van de Duitse bezettingstroepen in gevaar bracht en de overheden van de Franse Regering ondermijnde. Als gevolg daarvan hebben de Führer en de Duce gisteravond opdracht gegeven om de haven Toulon te bezetten teneinde te voorkomen, dat de Franse Middellandse Zeevloot zee zou kiezen gelijk men van plan was en om de onzekere contingenten van het Franse leger te demobiliseren. De Duitse en Italiaanse troepen volgden deze order op en smoorden de weerstand in de kiem, welke was veroorzaakt door de Angelsaksische invloed en was opgelaaid op enkele afzonderlijke punten. Binnen enkele uren was de opgedragen taak vervuld. De stad en de haven van Toulin zijn in handen van onze troepen sedert de vroege morgen. Een deel van de Franse vloot heeft zich zelf vernietigd, niettegenstaande de tegen-opdracht van de Franse Regering te dien aanzien. De demobilisatie van de ontbonden Franse eenheden zal spoedig worden uitgevoerd" (Berlijn, (AP) 27.11).

Radio Vichy zeide, dat alle Franse oorlogsschepen bij Toulon tot zinken zijn gebracht. Ook de kustbatterijen in die stad werden opgeblazen.

DE GAULLE'S HOUDING TEGENOVER DARLAN.

Politieke bronnen in Londen zeiden, dat Generaal Charles de Gaulle, de leider van de Strijdende Fransen een „krachtig, persoonlijk beroep" zal doen op de Verenigde Staten voor een verandering in de status van Admiraal Jean F. Darlan, die zich in Noord-Afrika bevindt. Deze stap, die wordt beschouwd als het gevolg van de overeenkomst, welke tussen den Noordamerikaansen Generaal Dwight D. Eisenhower en Darlan werd bereikt, werd weer te berde gebracht door enige leden in het Britse Lagerhuis. Van de zijde der Regering toonde men evenwel geen neiging om dezen leden een kans tot het debatteren over deze quaestie te bieden. De Strijdende Fransen zijn tegen elke onderhandeling met Darlan of om hem zelfs tijdelijk te erkennen als de burgerlijke bestuurder van Frans Afrika (Londen, (AP) 26.11).

DE VERNIETIGING VAN DE DUITSE LUCHTMACHT IN LIBYE.

Lucht-Vice-Maarschalk Arthur Coningham, de Commandant van de Britse luchtmacht in de Westelijke woestijn, zeide, dat de vernietiging van de Duitse luchtmacht tijdens de Geallieerde opmars door Libye de meest volledige nederlaag van een luchtmacht is geweest, welke ooit is meegemaakt

Hij zeide verder, dat de verovering van de vliegvelden in Libye aan de Britten de beheersing heeft gegeven van de zee-wegen van de Oostelijke Middellandse Zeehavens naar M... (Caïro, (AP) 26.11).

„ONZE GROOTSTE ZORG IS VOORBIJ".

De voorziening van West-Indië.

De Britse Onder-Secretaris voor Koloniën, MacMillan, gaf in het Lagerhuis uitdrukking aan zijn gevoelen, „dat onze grootste zorg voorbij is" ... de moeilijkheden in de lente en zomer om West Indië van voorraden te voorzien vanwege de duikbootcampagne in de Caraïbische Zee. Zonder de plannen bloot te leggen waarmede men het hoofd zal bieden aan de duikboten zeide de Onder-Secretaris: „Plannen worden gemaakt om de scheepsruimte zo goed mogelijk te gebruiken teneinde strategische reserve-voorraden aan te leggen in West Indië" (Londen, (AP) 26.11).

Curaçao.

SPELDJESDAG.

Morgen is het Speldjesdag. En het spreekt vanzelf, dat ieder, die den Zeeman een prettig Kerstfeest bereiden wil, niet kan achterblijven in het kopen van een speldje. In het Zeemanshuis is men reeds druk bezig de vele Kerstpakketten klaar te maken. Dit kost veel geld. Het is geen liefdadigheid in de afgezaagde betekenis van het woord, die met deze pakjes bedreven wordt. Het is meer de liefdadigheid des harten. Een weldaad, niet zozeer om de materiële inhoud, als wel om de zin, die er achter zit, om den zeeman te laten zien, dat vele harten aan de wal medevoelen, wat de zeeman met Kerstmis mist, vooral in deze tijd van gevaren.

Doch neemt het niet weg, dat de talrijke pakjes heel veel geld kosten en dat ook het Kerstfeest voor de zeelieden op de wal veel kosten met zich mede brengt.

Laat Curaçao niet karig zijn, maar uit ruime beurs bijdragen, opdat Kerstfeest 1942 voor de zeelieden, in zover het mogelijk is, een waarlijk feest worde. En hem in ieder geval de overtuiging geven, dat zijn werk gewaardeerd wordt en begrepen.

Ons Kerstfeest zal er dan niet minder om zijn. Integendeel, wij zullen de voldoening hebben, dat temidden der gevaren op zee vreugde gebracht wordt aan hen, die hun plicht doen boven alles.

Het Kerstfeest 1942 moet het feest worden van ware mensenliefde.

Speldjesdag is één der middelen om onze dank en onze waardering voor den zeeman tot uitdrukking te brengen. Niemand zij morgen zonder speldje.

EEN CURAÇAOSE HELD BELOOND.

De Gouvernementspersdienst schrijft:

Moeder Woods, wier zoon zich zo heldhaftig heeft gedragen, zal bezoek krijgen van Gouvernements-Secretaris Dr. Carl F. Gronemeijer en van Dominee Johannes Mietes. Deze Heren komen haar zeggen hoezeer het Bestuur van Curaçao en de Curaçaoënaars het op prijs stellen, dat haar zoon zulk een dappere kerel is en hoe trots men hier is — zowel de Overheid als de burgers — op dezen jongen Curaçaoënaar. Beide Heren zullen niet met lege handen komen.

Moeder Woods heeft het niet breed. Haar zoon placht altijd voor haar te zorgen, doch op het ogenblik kan in het huisje Oranjestraat 55 best wat extra's worden gebruikt. Daarom heeft een aantal particulieren een flink bedrag bijeen gebracht. Het Gouvernement van Curaçao heeft onmiddellijk dit bedrag verdubbeld en zo is uit particuliere middelen en uit de Gouvernementskas een dusdanig bedrag bijeengebracht, dat moeder Woods gedurende drie à vier jaar een aardig maandgeldje kan worden uitgekeerd.

PRACTIZIJNS GESCHORST.

Naar wij vernemen, heeft het Hof van Justitie zijn in zijn hoedanigheid van College belast met de uitoefening van het toezicht en de discipline op de practizijns, met ingang van 1 December a.s. voor de duur van drie maanden de practizijns L. O. Lampe, Mr. S. W. van der Meer en C. A. Eman geschorst in de uitoefening van hun practijk.

De grond tot deze schorsing zou zijn geweest, dat deze practizijns een rechtsvordering hebben ingesteld tegen de Heren A. en E. M. Curiel tot betaling van honorarium zulks op de wijze bij de wet bepaald.

De Raad van Toezicht heeft genoemden practizijns een week bedenktijd gegeven om deze rechtsvordering in te trekken doch zij hebben daarop geantwoord dat zij krachtens de wet hun goede rechten wensen te handhaven en dat niets hen daarvan zal doen afzien.

DE CHINEZENQUAESTIE.

Naar wij vernemen wordt 2 December as. de Consul-Generaal van Havana, de Heer Pei Wei Lui, op Curaçao verwacht. Zijn komst staat in verband met de Chinezenquaestie, die nu in Londen geregeld zou zijn.

De arbeidsplicht voor mannen en vrouwen.

Gistermiddag werden de vertegenwoordigers van de plaatselijke pers uitgenodigd ten kantore van den Heer Dr. Carl F. Gronemeijer, Gouvernements-Secretaris, die een uitleg gaf van de voorgenomen Arbeidsplicht voor de Benedenwindse Eilanden van het Staatsdeel Curaçao, waarover wij in onze editie van gisteren reeds een inzicht gaven. Als volgt de Heer Gronemeijer:

De Gouverneur heeft bij de Staten een ontwerp-landsverordening ingediend tot regeling van de burger- en vrouwenarbeidsplicht op de eilanden, waar de opgeroepen lichtingen voor de schutterij de arbeidskrachten uit het bedrijfsleven opeisen, en dus een ontwrichting daarvan te verwachten zou zijn bij verdere uitbreiding van onze locale weermacht. De toestanden op Aruba en Curaçao zijn van die aard, dat vacatures niet gemakkelijk meer uit de vrije arbeidsmarkt worden aangevuld, niettegenstaande een groot aantal inwoners nog niet aan het ambtelijk of particuliere bedrijfsleven deel neemt. Een ontwerp wil bevorderen, dat zoveel mogelijk langs de gebruikelijke wegen de nog beschikbare werkkrachten, welke wel het meest onder de vrouwelijke inwoners gevonden zullen worden, de plaatsen zullen vervullen, welke voor haar het meest geschikt zijn; met behoud dus, zo veel mogelijk, van de vrije arbeidskeuze waarbij grote ruimte wordt overgelaten aan vrije wilsbepaling van partijen bij de totstandkoming van de arbeidsovereenkomst, waarin alleen door de overheid ingegrepen zal worden, indien de pogingen om tot overeenstemming omtrent loon en arbeidsvoorwaarden te komen, mocht afspringen.

Uitdrukkelijk wordt dan ook bepaald, dat de dienstverhouding in particuliere dienstbetrekkingen zal worden beheerst door de wettelijke bepalingen op de arbeidsovereenkomst volgens het burgerlijk recht. Een belangrijke uitzondering op die regel is, dat de dienstbetrekking slechts mag worden beëindigd met toestemming van de overheid, behalve in de gevallen, waarin onmiddellijke verbreking eis is, waarbij de bepalingen van het Burgerlijk Wetboek omtrent de opgave van dringende redenen tot dienstbeëindiging den ontwerper voor de geest hebben gestaan.

Voor de arbeidsplicht komen in aanmerking alle vrouwelijke en mannelijke ingezetenen van bepaalde leeftijd, ongeacht nationaliteit, voorzover zij niet reeds vóór 1 November van dit jaar in gouvernementsdienst of in loondienst in een particuliere dienstbetrekking of in eigen zaak geregeld arbeid verrichtten en zolang zij daarbij werkzaam zijn. De leeftijd is voor vrouwen 18 — 40 jaar, voor mannen 18 — 50 jaar. Uitgezonderd zijn verder de vrouwen, die de zorg hebben voor een of meer bij haar inwonende kinderen, die de leeftijd van 16 jaar nog niet bereikt hebben; religieuzen; militairen, geestelijke en ordebroeders en zij die voor deelneming aan de arbeidsplicht zijn afgekeurd, of voor indeling in een of andere tak van dienst ongeschikt worden geacht. De gehuwde vrouw, die dus geen kinderen te verzorgen heeft, valt ook onder de regeling. Eveneens de jongeren, die geacht kunnen worden hun schoolopvoeding reeds achter de rug te hebben. Het staat echter den Gouverneur vrij uitzonderingen toe te laten, in gevallen door hem te beoordelen, waartoe het volgen van cursussen, praepareren voor examens, verrichtingen van huiselijke arbeid, zoals verpleging van ouden van dagen en zieken zeker wel gerekend kunnen worden.

Het ontwerp begint met aan te geven in welke takken van bedrijf of beroep de arbeidsplichtigen geplaatst kunnen worden. Voor mannen zijn het alle takken van beroep of bedrijf, waarvoor bezetting noodzakelijk is, zulks ter beoordeling van den Gouverneur. Voor vrouwen noemt het ontwerp de volgende werkzaamheden: onderwijs, kantoorwerk, nijverheid, magazijn- en winkelarbeid, vervoer en andere werkzaamheden, welke de Gouverneur voor de toepassing van deze regeling op vrouwelijke ingezetenen geschikt acht.

Ten kantore van het Bevolkingsbureau worden lange lijsten opgemaakt van personen, welke voor arbeidsplicht in aanmerking komen. Daarna worden zij ingedeeld over de verschillende groepen van arbeid, waarvan aantekening wordt gehouden in indelingsregisters. Dit is een zeer belangrijk punt in de regeling omdat hierdoor een zekere selectie wordt bevorderd teneinde de betrokkenen naar hun opvoeding en kennis te kunnen plaatsen. Die indeling geschiedt door een gemengde commissie, welke zoveel mogelijk rekening zal houden met de wensen der betrokkenen; uitgaande van het in het algemeen juiste denkbeeld, dat het merendeel der mensen zich wel zal opgeven voor die beroepen, waarvoor zij zich het meest geschikt achten en de meeste liefhebberij hebben. Hiervoor is natuurlijk nodig, dat inlichtingen worden verkregen, welke voor die indeling van belang zijn. Het is aan te nemen, dat te zijner tijd bij algemene of persoonlijke oproep de betrokkenen zullen worden verzocht dergelijke inlichtingen te verstrekken.

Heeft de indeling plaats gehad, dan kan men spreken van een tamelijk betrouwbare bron van gegevens omtrent de aanwezige werkkrachten, waarop te zijner tijd gouvernement en werkgevers een beroep zullen kunnen doen. Hoe zal dit geschieden?

Nemen wij aan, dat enige werkgevers, behorende tot een zelfde groep van bedrijf, arbeidskrachten nodig hebben, dan wenden zij zich tot de door den Gouverneur benoemde instantie, met de aanwijzing der werkkrachten belast.

Deze zal uit het indelingsregister enige hem voor die betrekkingen geschikte krachten oproepen en de gelegenheid geven binnen een korte termijn daaruit een keuze te doen.

Is deze bepaald, dan trachten de arbeidsplichtigen en de werkgever tot overeenstemming te komen omtrent de arbeidsvoorwaarden. Gelukt dit, dan bevestigt de instantie zulks, waarmede de dienstbetrekking onverbreekbaar tot stand komt.

Slaagt de arbeidsplichtige niet in de keuze of komen partijen niet tot overeenstemming omtrent loon en arbeidsvoorwaarden dan bepaalt de bedoelde instantie een en ander, na de gemengde Commissie te hebben gehoord. Omtrent de beëindiging van de dienstbetrekking werd reeds hierboven geschreven. Geschiedt het laatste, dan komt men weer beschikbaar voor een nieuwe aanwijzing.

Het ontwerp bevat verder nog bepalingen omtrent keuring, beroep op bezwaren tegen de indeling, tegen de aanwijzing, tegen de beëindiging der dienstbetrekking; de noodzakelijke strafbepalingen ontbreken niet, en tenslotte wordt nog voorzien in de mogelijkheid, dat arbeidsplichtigen, die, hoewel ingedeeld, nog niet voor een bepaalde betrekking zijn aangewezen, uit vrije beweging een arbeidsovereenkomst aangaan, hetgeen uiteraard alle lof verdient, maar toch niet aan de aandacht van de overheid mag ontsnappen; wil een dergelijke overeenkomst geldig zijn, dan is alsnog goedkeuring vereist.

Door een regeling als hierboven geschetst, worden de aanwezige, doch nog niet beschikbaar gestelde werkkrachten onder de bevolking op doelmatige wijze georganiseerd voor het werk, waarvoor zij mobiel gemaakt zullen worden ten nutte van de gemeenschap en ten behoeve van de oorlogvoering.

Van redactie-zijde wensen wij er de aandacht van het publiek op te vestigen, dat het ontwerp nog door de Staten behandeld moet worden en derhalve wijzigingen en aanvullingen mogelijk zijn.

Kerkberichten.

Week van 29 Nov. t/m 5 December.

In de ritus der Dominicanen:
Eerste Zondag van de Advent.
Ma.: H. Andreas, Apostel.
Do.: H. Franciscus Xaverius.
Vr.: H. Petrus Chrysologus, Kerkleraar. Tevens Eerste Vrijdag van de maand, in het bizonder toegewijd aan de verering van het Allerheiligst Hart van Jezus.

De Gelovigen worden dringend verzocht om zoveel mogelijk 's morgens na de H. Mis of 's middags vóór zonsondergang te komen biechten.

KATHEDRALE ST. ANNA-KERK, Otrabanda.
Pastoor: M.J. v.d. Elsen O.P., tel. 1507

Zondag:
6.— H. Mis.
7.30.— Kindermis.
9.— Hoogmis (N.)
17.— Lof.

Weekdagen:
6.— en 6.30 H. Mis.
Vr.: 6.30 Gezongen H. Mis ter ere van het H. Hart.
Biechten: 's morgens na H. Mis, op verzoek en na 16 uur, maar vóór donker.

H. ROZENKRANSKERK, Pietermaai
Pastoor: C. v.d. Looy, O.P. tel. 2170.
spreekuren: 8 uur en 19.45 uur.

Zondag:
6.— H. Mis.
7.— H. Mis.
8.— Kindermis.
9.— Hoogmis (P.)
17.— Lof.

Weekdagen:
5.30 H. Mis (beh. Za.)
6.— en 6.30 H. Mis
Iedere avond om 18 uur Rozenhoedje.
Di.: 7.— Congregatie voor de meisjes
Vr.: 6.— Gezongen H. Mis ter ere van het H. Hart.
Biechten: na Rozenhoedje. Zaterdag na 16 uur.

H. FAMILIE-KERK, San Mateo.
Pastoor: Th. Exler, O.P., tel. 2413.

Zondag:
5.30 H. Mis.
6.30 H. Mis.
7.45 Kindermis.
9.— Hoogmis (N.)
17.15 Aanbiddingslof voor de mannen.

Weekdagen:
6.— en 6.30 H. Mis.
Do.: 7.— Congregatie voor de meisjes.
17 — 18 Aanbidding voor de leden van de Eucharistische Bond (P).
De gehele middag Biechthoren.
Vr.: 6.— Gezongen H. Mis ter ere van het H. Hart.
Biechten: na Rozenhoedje, Zaterdag de genele dag.

KERK O.L.V. VAN DE BERG CARMEL, Groot Kwartier.
Pastoor P. Elie O.P., tel. 1967, spreekuur: 8 — 10 uur, Zon-, feest- en weekdagen.

Zondag:
5.30 H. Mis (P.)
7.30 Kindermis.
8.30 Hoogmis (N. en Eng.).
17.— Lof.

Weekdagen: 6.30 en 7.— H. Mis.
Vr.: 6.30 Gezongen H. Mis ter ere van het H. Hart.
Za.: 7.— Kindermis.
Biechten: elke dag na H. Mis en Zaterdagmiddag.

KERK VAN HET H. HART, Janwhe.
Pastoor A. C. de Valk O.P., geen telef., spreekuur: 7 — 9 uur

Zondag:
5.30 H. Mis
8.30 Hoogmis
17.— Lof.
Weekdagen: 6.30 H. Mis.
Wo.: 6.30 H. Mis, waarna Meisjescongregatie.
Vr.: 6.30 Gezongen H. Mis ter ere van het H. Hart.
Biechten: elke dag na H. Mis. **Za.** van 16 tot 18 uur.
Bovendien iedere dag na de H. Mis d.i. om 7 uur.

H. THERESIA-KERK, Wishi.
Pastoor H. Penninx O.P., geen telef., spreekuur 7 — 8.15 uur beh. Zondag.

Zondag:
6.— H. Mis (P); 8.30 Hoogmis;
17.— Lof.
Weekd.: 6.30 H. Mis (behalve Zat.).
Za.: 7.— Kindermis.
Biechten: 's morgens na H. Mis tot 8 uur: Zat. van 16 — 19 uur.

KAPEL ST. MARTINUS-GEST.
Zo.: 7.— H. Mis; 16.— Lof.
Weekd.: 6.— H. Mis.
Di.: 16.— Lof
Do.: 17.15 — 18.15 Aanbidding voor de vrede (N).

KERK H. FRANCISCUS VAN ASSISIE, Oranjestad — Aruba.
Pastoor Th. Bartel O.P., tel. 34; spreekuren: alle weekdagen van 7.15—8.15 uur, alsmede om 10 uur en om 18.30 behalve 's Zaterdags.

Zondag.
6.— H. Mis.
7.30 Kindermis.
8.45 Hoogmis.
17.30 Lof.
Iedere avond om 17.30 uur Rozenhoedje voor de vrede.

P. of N. achter een functie wil zeggen, dat preek of gebeden, resp. in de Papiamentse of Nederlandse taal gehouden worden.

Het Hoofd van het Distributiebureau bepaalt ingevolge het Besluit van den 1sten October 1942 (P.B. 1942 No. 187) dat gedurende de week van 28 November t/m 4 December 1942 per persoon ten hoogste de navolgende hoeveelheden van distributiegoederen mogen worden aangekocht.
De vastgestelde prijzen zijn daarnaast vermeld.

	Hoeveelheid	Prijs
Maismeel	3 cana	f. 0.23 per cana
Surinaamsche Rijst of	2 kg	f. 0.20 per ½ kg.
Amerikaansche Rijst	2 kg	f. 0.32 per ½ kg.

Het Hoofd van het Distributiebureau maakt bekend aan H.H. Winkeliers dat Vrijdag 27 November en Zaterdag 28 November 1942 vergunningen tot het koopen van mais, maismeel en rijst op het Bureau Scharlooweg 76 kunnen worden afgehaald.
4918

Buitenland.

HET NOORDAMERIKAANSE MARINE-COMMUNIQUÉ.

Het Noordamerikaanse Marine-communiqué No. 202 luidt:

„Zuidelijk gedeelte van de Stille Oceaan: (alle data zijn Oosterlengte).

1. (a) Op 25 November om 3 uur in de morgen heeft een vijandelijk vliegtuig bommen laten vallen ten Zuiden van het vliegveld op het eiland Guadalcanal. Men heeft enige verliezen geleden aan personeel.

(b) Er was op Guadalcanal geen belangrijke activiteit op de grond.

(c) Aircobra-legergevechtsvliegtuigen voerden storende vluchten uit boven de vijandelijke stellingen" (Washington, (AP) 26.11).

DE JAPANNERS HOUDEN STAND AAN HET STRAND VAN NIEUW GUINEA.

Murlin Spencer, die zich met de Noordamerikaanse troepen op Nieuw Guinea bevindt, seint in een vertraagd telegram van 25 November:

De Noordamerikaanse troepen proberen de Japanners te ontwortelen uit de door de regen doorweekte defensies op de toegangswegen naar Buna. Zij stuiten op een fanatieke weerstand, gecombineerd met — wat een officier noemde — „schitterend opgestelde defensie-stellingen". De Australische artillerie poogt de Japanners te slaan ui: Kaap Endaiedere, waar zij worden bestreden door de Noordamerikaanse afdeling, welke ik gevolgd heb. De frontlinie is hier niet meer dan 200 meter breed, doch de verwoedheid van de gevechten wordt getoond door de lange linies van Noordamerikaanse gewonden, die terugkomen.

Een Noordamerikaanse Majoor zeide: „Wie heeft gezegd, dat de Japanners niet defensief kunnen vechten is gek. De Japanners zijn daar om er te blijven tot wij hen doden." Zo goed zijn de Japanners in feite ingegraven, dat het nodig is hun kanonstellingen één voor één op te ruimen. Terwijl het steeds duidelijker wordt, dat het moeilijker zal zijn om de Japanners op te ruimen dan de waarnemers aanvankelijk dachten, vertraagde de Geallieerde opmars tot een snelheid, die met voeten en meters moet worden afgemeten en niet met mijlen (Nieuw Guinea, (AP) 26.11).

COMMUNIQUÉ VAN HET GEALIEERDE HOOFDKWARTIER

Het communiqué van het Geallieerde Hoofdkwartier luidt als volgt:

„Het 1e Britse leger, dat in Noordoostelijke richting oprukt heeft den vijand verdreven uit Medjez el Bab in Tunis na de koppige vijandelijke weerstand te zijn overkomen. Geallieerde vliegtuigen voorzagen in een krachtige bescherming van gevechtsvliegtuigen voor het offensief op de grond. Noordamerikaanse leger-vliegtuigen bombardeerden het vijandelijk vliegtuig nabij Tunis in de vroege morgen van Donderdag. Men gelooft, dat 10 vijandelijke vliegtuigen op de grond vernietigd werden. Onze vliegers vonden het veld bestrooid met vijandelijke vliegtuigen, die bij vroegere aanvallen werden vernietigd. Onze vliegtuigen stieten op een hevig machinegeweervuur van de grond, doch geen oppositie van vijandelijke gevechtsvliegtuigen. Op Woensdag voerde de Royal Airforce verschillende vluchten uit en vernietigde een minimum van 12 vijandelijke vliegtuigen tegen verlies van 7 onzer toestellen. 3 Onzer vliegers bevinden zich in veiligheid" (Londen, (AP) 27.11)

SABURO KURUSU LAAT ZICH HOREN.

Saburo Kurusu, de vroegere Japanse vredesgezant naar Washington, zeide in een redevoering te Tokio, dat de oorlog tussen de Verenigde Staten en Japan „een historische onvermijdelijkheid" was. Kurusu zeide, dat de oorlog onvermijdelijk was omdat de Verenigde Staten en Groot Britannië weigerden de algemene neiging van de Japanse ambities in Oost Azië te erkennen. Deze neiging noemde hij de „reactie van de Oostaziatische volken" (New York, (AP) 26.11).

ZAL ROMMEL STAND HOUDEN BIJ EL AGHEILA?

Britse militaire bronnen zeiden, dat Maarschalk Erwin Rommel zich klaarblijkelijk voorbereidt om bij El Agheila stand te houden, terwijl Generaal Sir Bernard Montgomery zijn kracht verzamelt om de Duitse stellingen aan te vallen aan de nauwe doorgang bij de kust. Volgens deze zegslieden betekent dit een betrekkelijke stilstand in Libye. Het communiqué van Caïro maakte dan ook voor de tweede achtereenvolgende dag bekend, dat de Britten in contact waren met den vijand bij El Agheila en Agedabia. De Geallieerde luchtmacht was ook actief boven Tripoli, Bizerte en Sicilië (Caïro, (AP) 26.11).

EEN REDEVOERING VAN CHARLIE CHAPLIN.

Charlie Chaplin zeide gisterenavond in een redevoering: „Als wij de oorlog willen winnen en de volledige samenwerking van Rusland willen hebben, moeten wij ophouden met de anti-communistische propaganda". De acteur sprak een bijeenkomst toe onder het motto: „Hulde aan den Russischen Geallieerde". De bijeenkomst had plaats in de Orkest Hal op de 9de verjaardag van de vestiging der Noordamerikaans-Sovjet diplomatieke betrekkingen.

Chaplin zeide, dat de oorlog den Verenigden Staten de waarheid geleerd heeft over Rusland. „Wij begrijpen thans de Russische zuiveringen — zij vonden plaats om de Quislings en Lavals op te ruimen. Zij zeggen, dat het goddeloze mensen zijn. Ik zeg, dat een **volk, dat wil vechten en sterven als de** Russen een gevoel van de eeuwigheid in zijn ziel moet hebben omdat het sterven om niets geen zin heeft. Elkeen die wil sterven voor een ideaal — zeg ik — heeft een geloof. De God van Erbarmen zal dit begrijpen" (Chicago, (AP) 26.11).

ITALIAANS VLIEGDEKSCHIP TOT ZINKEN GEBRACHT?

Een bericht uit Zürich zeide, dat „volgens een ooggetuige-verslag over de Britse aanvallen op Genua het nieuwste Italiaanse slagschip „Roma", dat tot een vliegdekschip was omgebouwd tot zinken werd gebracht. Dit gebeurde tijdens de aanvallen van de Britse luchtmacht in de nachten van 13 en 14 November (Londen, (AP) 26.11).

NIEUWS VAN OVERAL.

— **Londen:** De radio van Vichy deelde mede, dat 52 koopvaardijschepen, 15 troepentransportschepen en 2 hospitaalschepen te Gibraltar liggen.

— **Londen:** Koning George en Koningin Elizabeth onderhielden 200 officieren van het Noordamerikaanse leger en de marine op de eerste „Thankgivingsday" partij, die ooit in het Buckingham Paleis gegeven werd. Churchill was ook aanwezig.

— **Londen:** Het Duitse internationale inlichtingen-bureau zeide in een radio-uitzending uit Berlijn, dat de Russen en Duitsers vechten te Bely op 120 kilometer ten Zuid-Oosten van Toropets en 128 kilometer ten Noord-Oosten van Smolensk.

— **Caïro:** Het communiqué van het Midden-Oosten deelt mede, dat er niets te vermelden is van de landstrijdkrachten. De luchtactiviteit boven Libye was gisteren gering. Tunis, Homs en Tripoli werden aangevallen door zware bommenwerpers en belangrijke schade werd in alle drie havensteden aangericht. Alle vliegtuigen keerden veilig terug.

— **Bern:** Het luchtalarm klonk van 21.15 uur tot 22.05 uur en van 23.55 uur tot 0.30 uur te Lausanne en Génève in de nacht van Donderdag op Vrijdag.

— **Londen:** De radio van Berlijn deelde mede, dat de Geallieerde poging om een wig te drijven tussen de As-troepen te Bizerte en Tunis twee van Andersons Geallieerde speerpunten heeft gevoerd binnen 25 kilometer van Tunis na een botsing te Mateur. Mateur Bey is een spoorwegstation ongeveer halverwege tussen de beide steden, waar naar schatting 20.000 As-troepen geconcentreerd zijn. Het Geallieerde communiqué zeide, dat de Britse eenheden met succes voortrukken naar Tunis na de Duitsers te hebben verdreven uit Medjez el Bab aan de spoorlijn op 50 kilometer ten Zuid-Westen van Tunis. De Franse strijdkrachten onder Generaal Giraud rukken snel op in Oostelijke richting.

— **Moskou:** Een bericht zeide, dat voor de eerste maal sedert de belegering van Stalingrad de oorlogsmaterialen niet over de Wolga in de stad arriveren, doch over land.

— **Londen:** De Duitse radio deelde mede, dat Russische tank- en infanterie-aanvallen in de Velikie Luki sector plaats hebben op slechts 160 kilometer van de Letlandse grens.

— **Londen:** De radio van Berlijn zeide, dat „massieve" Russische tankstrijdkrachten een „betrekkelijk diepe doorbraak" hebben tot stand gebracht ten Noord-Westen van Moskou.

CURACAO

EEN GESLAAGD FEEST.

Zoals gewoonlijk slaagde het feestje in het Katholieke Zeemanshuis weder uitstekend. De Concordiaband hield de gang er in, en der zeelieden benen walsten over de spiegelgladde vloer. Het was een feest voor zeeman en Curaçaose Schone.

BURGERWACHT, CURAÇAO.

Bewakingsdienst.

Op Zondag 29 November as. is er voor de eerste lichting bewakingsdienst een schietoefening op Hato. Daartoe moet op die morgen om 8.30 uur verzameld worden in de kazerne Habaai. **Geen** geweer of bajonet medebrengen. Oude schoenen aantrekken.

BELANGRIJKE ONDERSCHEIDING.

Wij vernemen, dat ter gelegenheid van de viering van de 40-jarige vertegenwoordiging in Curaçao van de Standard Oil Company of New Jersey door de N.V. S. E. L. Maduro & Sons, deze maatschappij den Heer S. E. L. Maduro, den oudsten directeur van de vennootschap, onderscheiden heeft met het gouden insigne met diamanten als erkenning van de vele en belangrijke diensten door de firma Maduro aan de maatschappij bewezen gedurende dit tijdvak.

FILM

Luchtkastelen (West-End) is een van die films waar men hartelijk bij kan lachen. De pseudo-aristocraat, die steeds met titels smijt en naargelang de omstandigheden zich voor baron of graaf doet uitgaan, is reeds meermalen het onderwerp geweest van tal van geestige films.

Onze held in deze film is Frank Morgan, die zich samen met nog een vijftal van zijn soort, zo eerlijk als het gaat, aan de kost helpt. Dat zij het in hun practijk niet zo nauw nemen met de grenzen der eerlijkheid, is dan ook te verwachten.

Als zovele vaders wil ook onze vriend zijn dochter een goede toekomst verzekeren en neemt te dien einde zijn intrek in een groot kasteel in een of andere plaatsje in Zuid-Frankrijk, waar hij haar rijk hoopt uit te huwen.

In weerwil van alle tegenslagen, die zijn plan dreigen te doen mislukken, slaagt Morgan er ook in de toekomst van zijn dochter te waarborgen en wel met een voor ieder zeer verrassend gevolg.

„Yankee Doodle Dandy" (Cinelandia) is een magnifieke, opbeurende en ten slotte hoogst actuele film. Vol vaart, opwekkende muziek, sprankelende humor; frisse aankleding, meesterlijk décor- en toneelwerk. Met in hoofdzaak gezellige inhoud en...... prachtig, ontroerend spel.

Vooral dit laatste neemt, als nimmer te voren, James Cagney voor zijn rekening in de hoofdrol. Waarbij hij zorgt voor enkele nova: James Cagney als uitstekend danseur en in rok en witte das mèt hoge zijden! Hetgeen wij doorgaans minder van hem gewoon zijn.

Edoch: zowel als doodgewone-manmet-een-confectiepakkie-an als zwaar vermomd als grand seigneur in salon, Vredesconferentiezaal en/of nachtlocaal slaat hij allerminst een gek figuur.

Een aparte vermelding verdient zeker nog Joan Leslie, Hollywoods nieuwste aanwinst van nog geen 18 lentes. Die als levensgezellin van de hoofdfiguur haar diverse talenten reeds overtuigend ten toon spreidt. Ook als danseuse zal zij aanstonds, als Fred Astaire's nieuwe partner, haar zo jeugdig en dies onstuimig kloppend hart naar hartelust kunnen ophalen.

ALLERLAATSTE NIEUWS

— **Moskou:** Het Russisch middagcommuniqué deelt mede, dat de vijandelijke weerstand in het gebied van Stalingrad overkomen wordt en het offensief in dezelfde richting als tevoren wordt voortgezet. In het Noordelijk deel van de stad werd de vijand uit vier grote blokken verdreven, waarbij hij 250 man verloor. In het fabrieksgebied maakten de Russen voortgang en doodden zij 700 Duitsers. Ten Noord-Westen van de stad wordt de vijandelijke weerstand gebroken en rukken de Russen voort.

In een sector werden meer dan 1000 vijandelijke manschappen opgeruimd. Gevangenen werden genomen, alsmede 3 vliegtuigen in uitstekende conditie, 99 kanonnen, 3 tanks, 65 machinegeweren, 9 mortieren en 164 vrachtauto's.

In een andere sector werden 66 vijandelijke tanks en 25 vliegtuigen vernield.

Op een wisselspoor werden 19 locomotieven en 100 wagons genomen alsmede 168 olie-tanks en verschillende opslagplaatsen met vijandelijk oorlogsmateriaal. Niettegenstaande de slechte weersomstandigheden werden de terugtrekkende Duitse troepen door de Sovjet-vliegtuigen bestookt. Ten Zuid-Westen van Stalingrad hebben de offensieve Russische operaties met succes voortgang. Meer dan 600 Duitsers werden door een enkele Russische afdeling opgeruimd. Gevangenen en oorlogsmateriaal stromen binnen.

— **Londen:** De radio van Vichy deelde mede, dat Hitler een brief aan Pétain geschreven heeft, waarin werd gezegd: „Op 12 November 1942 werd door de Franse overheden opdracht gegeven aan de defensies van Toulon om niet het vuur te openen in geval van een Anglo-Amerikaanse landing in deze stad. Het bestaan van deze opdracht is bewezen. Ik heb opdracht gegeven, dat alle vloot- en legereenheden van de Franse strijdkrachten ogenblikkelijk zullen worden gedemobiliseerd. Maarschalk Von Rundstedt is belast met alle maatregelen, die nodig worden geacht. Hij zal alle beslissingen treffen in het Franse gebied".

— **Moskou:** De berichten van de nacht delen mede, dat de Russische opmars aan het Zuidelijk front zo snel plaats heeft, dat de Duitsers volkomen in de war raken en vluchten met achterlating van hun materialen. Men zegt, dat dozijnen Duitse vliegtuigen onbeschadigd worden veroverd op de vliegvelden. Gemeld wordt, dat het aantal doden en gewonden van de As-strijdkrachten reeds gestegen is tot 115.600. Mogelijk zijn nog 150.000 troepen van de As gewond.

BEKENDMAKING.

Bureau voor Sociale en Economische Zaken CURACAO.

Hiertoe gemachtigd door Zijne Excellentie den Gouverneur, bij Gouvernements-Beschikking No. 5654 d.d. 12 September 1942 heeft het Hoofd van het Bureau voor Sociale en Economische Zaken bij Beschikkingen van den 23sten November en den 26sten November 1942 bepaald, dat de prijzen voor „melk in blik" en rijst zooals vastgesteld bij Beschikking van den 18den Juni 1942 no. 3737 (P.B. 1942 no. 113) en Beschikking van den 5den November 1942 no. 2333 worden gewijzigd.

Met ingang van den 27sten November 1942 luiden de maximumprijzen als volgt:

Voor den kleinhandel

1. Amerikaansche Import-cigaretten	per doos van 10 pak. à 20 st.	f	3.80
	per pakje van 20 stuks	„	0.425
2. Bruine Suiker	per ½ kg	„	0.12
3. Corned beef merken „Swift Plate"	per 1/1 blik	„	0.59
en „Libby"	per 1/2 blik	„	0.40
4. Corned Beef, alle andere merken	per 1/1 blik	„	0.55
	per 1/2 blik	„	0.40
5. Gedroogde en gezouten visch	per ½ kg	„	1.—
6. Kippeneieren	per stuk	„	0.18
7. Lucifers, merken „Sweet Life" „Fire Chief" en Ohio"	per pak van 10 doosjes	„	0.25
8. Lucifers, alle andere merken	per pakje van 10 doosjes	„	0.20
9. Mais	per kg	„	0.25
10. Maismeel	per 0.75 kg (d.i. per cana)	„	0.23
11. Melk in blik, merk „Ideal"	per blik van 14½ oz	„	0.27
	per blik van 6 oz	„	0.14
12. Melk in blik behalve merk „Ideal"	per blik van 14½ oz	„	0.26
	per blik van 6 oz	„	0.13
13. „Red Snapper"	per 1 kg	„	1.15
14. Rijst Surinaamsche Rijst	per ½ kg.	„	0.20
15. Rijst Amerikaansche	per ½ kg.	„	0.32
16. Witte Suiker	per ½ kg	„	0.16
	per zakje van 5 lbs	„	0.725

Voor den groothandel:

1. Melk in blik, merk „Ideal"	per kist van 48 blik. à 14½ oz	„	10.90
	per kist van 95 blik. à 6 oz	„	10.90
2. Melk in blik behalve merk „Ideal"	per kist van 48 blik. à 14½ oz	„	10.55
	per kist van 96 blik. à 6 oz	„	10.50

Het publiek wordt dringend verzocht van iedere poging om tegen hoogere prijzen dan de bovenstaande te verkoopen kennis te geven aan het Bureau voor Sociale en Economische Zaken, Scharloo 76, tel. 1842.

Het Hoofd van het Bureau voor Sociale- en Economische Zaken.

4920

NEDERLAND.

DE QUAESTIE DER VERTREKPASSEN.

De Gouvernementspersdienst schrijft ons:

De Nederlandse Regering maakt bekend: reeds gedurende enige maanden ontvangt de Nederlandse Regering mededelingen dat de vijand vertrekpassen verhandelt voor zeelieden die uit bezet gebied, voornamelijk Nederland, wensen weg te gaan en dat dit in steeds toenemende mate geschiedt.

Familieleden en vrienden in Gealliëerde of neutrale landen ontvangen de mededeling, dat personen uit bezet gebied zullen mogen vertrekken onder voorwaarde dat een aanmerkelijke som gelds in een neutraal land ter beschikking van de Duitsers zal worden gesteld. Deze mededeling gaat dan meestal vergezeld van een openlijke of bedekte bedreiging dat zij, wien dit aangaat, naar een concentratiekamp zullen worden gezonden, wanneer deze som niet wordt gedeponeerd.

De Nederlandse regering weet, evenals de regeringen van de Verenigde Staten en Groot Britannië dit weten, dat de vijand op deze wijze zijn uiterste best zal doen zijn bezit aan neutraal geld te vermeerderen. Hij eist enorme sommen, soms van 5.000 pond sterling per hoofd. Onlangs heeft hij, voor de vrijlating van 500 Nederlanders, niet minder dan 5.000.000 Zwitserse francs gevraagd, op voorwaarde dat de Nederlandse regering zich zou garant stellen voor de rentebetaling op een lening die door Duitsland bij neutrale bankiers zou worden geplaatst.

De Nederlandse regering is, na raadpleging van de Britse en Amerikaanse regeringen, tot de conclusie gekomen dat zij niet kan toegeven aan de pogingen tot afpersing door den vijand. Want tegenover het voordeel voor betrekkelijk weinigen die aan het sadisme van den vijand ontkomen, staat de steeds toenemende ellende en uithongering van vele millioenen in bezet gebied. Want zij zullen aan het nazisme onderworpen blijven zolang als 's vaderlands bezittingen hem in staat stellen de dag van zijn nederlaag en die van de bevrijding der door hem onderworpen volken uit te stellen.

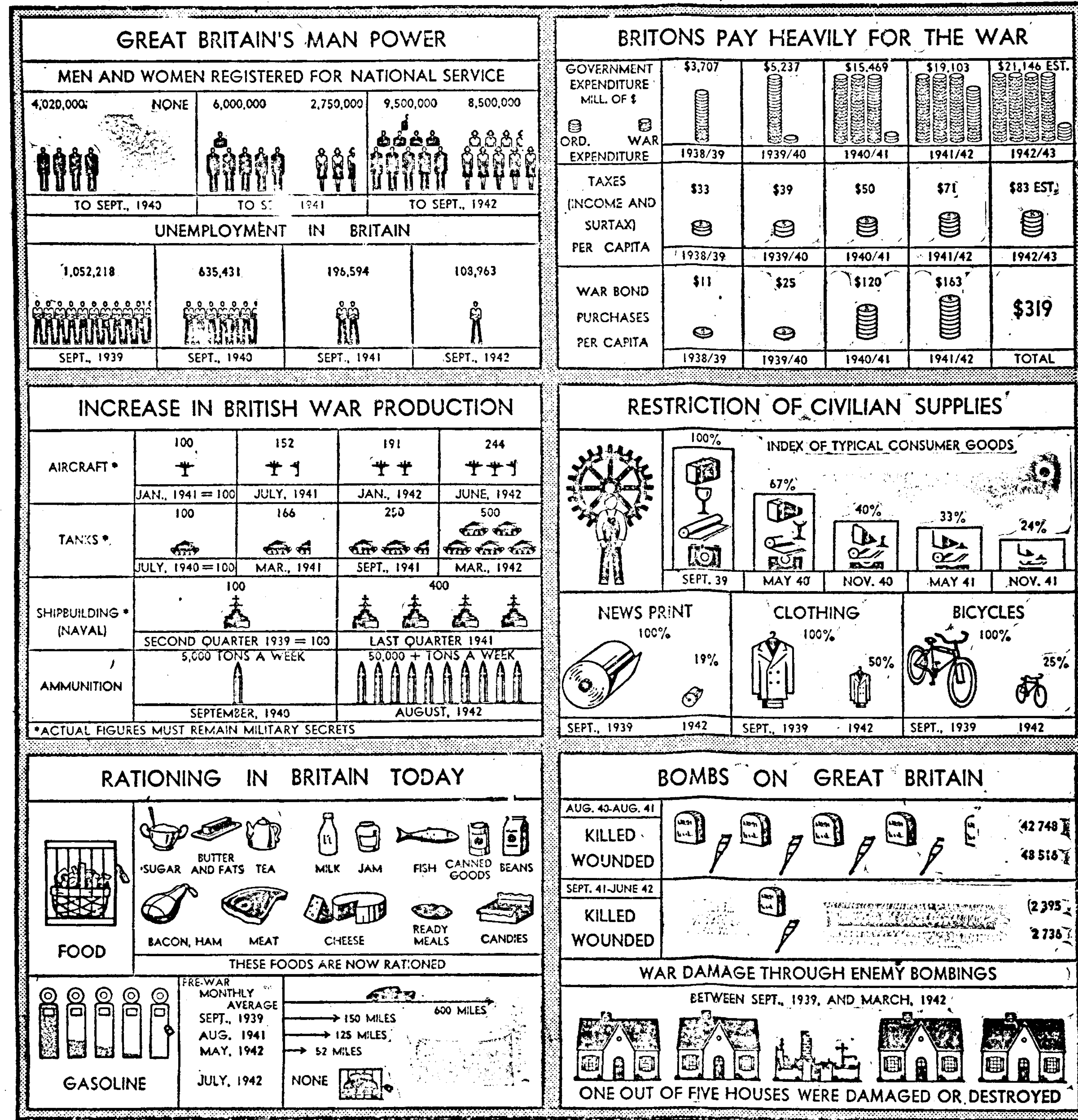
Bovendien is het de ervaring der regering dat, niet alleen sedert de vijandelijkheden zijn begonnen, doch ook reeds daarvoor, toegeven aan nazie-druk telkenmale verhoging van die druk tot gevolge heeft. De brutaliteit van den chanteur neemt toe naarmate van het succes zijner chantagemethoden. Derhalve heeft de Nederlandse Regering besloten in volledige samenwerking met de Britse en Amerikaanse regeringen met alle middelen deze Duitse handel in vertrekpassen te bestrijden, meer in het biezonder zal zij gestrenge maatregelen nemen tegen allen die deze handel bevorderen of eraan deelnemen.

Hoezeer de regering ook apprecieert medelijden met de slachtoffers der Duitse onderdrukking, wil zij alle Nederlandse onderdanen er duidelijk op wijzen, dat het betalen van enig losgeld het direct of indirect bevoordelen van den vijand betekent, hetwelk uitdrukkelijk door de wet wordt verboden. (Hieraan worde toegevoegd: de eerste personen, die op de Britse Zwarte lijst zijn geplaatst in verband met het bovenstaande zijn: Dr. A. Wiederkehr, Bahnhofstrasse 98, Zürich en Mevrouw Anna Hochberg, Hotel Peter, Zürich.)

Wat het Engelse Volk doet om de oorlog te winnen

Het is bij tijd en wijle goed zich te bezinnen op de ontzaggelijke offers, die de oorlogvoerende volken brengen moeten om de oorlog te winnen. Het zal Engelands grootste glorie blijven, dat het na de val van Frankrijk ondanks de onmeedogende bombardementen stand bleef houden. Het Engelse volk verdroeg op heldhaftige wijze deze strijd, die in het begin slechts onvoldoende kon beantwoord worden. Met Churchill aan het hoofd, dacht het Engelse volk er echter niet aan het hoofd voor de Nazies te bukken en in te gaan op het zoet gekweel van Hitlers zogenaamde vredespolitiek Het geduld van het Engelse volk was ten einde en de bombardementen verzwakten het moreel niet, maar verstrekten het integendeel. Hoe Engeland zich in de 3 jaren van de oorlog voorbereidde tot de werkelijke strijd, die nu reeds de Nazies met schrik moet vervullen, laten de onderstaande cijfers en afbeeldingen zien. Dit aanschouwelijk beeld van hetgeen Engeland doet voor de oorlogvoering, werd uitgegeven ter gelegenheid van de 3e verjaardag op 3 September 1942 van de Engelse oorlogsverklaring aan Duitsland.

Wegens de moeilijke verbindingsmiddelen kwam deze afbeelding eerst nu in ons bezit.



Links boven: De afbeelding behandelt de toeneming van de mannen en vrouwen, die in Nationale Dienst traden. Daaronder ziet men de afneming van het aantal werklozen in de loop der 3 jaren.

Links midden: Hier staat de vermeerdering aangegeven van de Britse oorlogsproductie. De eigenlijke cijfers kunnen natuurlijk niet vermeld worden en derhalve is het fictieve beginaantal gelijkgesteld aan 100. Alleen wat de ammunitie betreft worden de juiste cijfers gegeven.

Links-beneden: Een overzicht wordt gegeven van de rantsoenering der levensmiddelen. Daaronder staat de rantsoenering van de gasoline voor het gebruik van auto's. Sedert Juli 1942 is er geen gasoline meer beschikbaar voor het rijden met auto's, tenzij voor militaire doeleinden en andere noodzakelijkheden.

Wat de rantsoenering betreft, zij nog opgemerkt, dat heel veel andere goederen gerantsoeneerd zijn, die niet aangegeven staan. Bovendien komt het dikwijls voor, dat de gerantsoeneerde goederen niet eens te krijgen zijn. Vele goederen, die niet gerantsoeneerd zijn, zijn echter ook niet meer te koop.

Rechts boven: De Britse inkomstenbelasting wordt reeds geheven van een inkomen van *f* 800,—. De gemiddelde heffing bedraagt 50% en met de opcenten kan het oplopen tot een percentage van 97½%. De Engelse bevolking heeft reeds 360.000.000 gulden vrijwillig zonder rente geleend aan haar Regering. De drie afdelingen laten zien: **1e.** De stijging van de Regeringsuitgaven in millioenen dollars uitgedrukt. **2e.** De vermeerdering der inkomstenbelasting met de opcenten per hoofd. **3e.** Het kopen van oorlogsleningbiljetten zonder rente per hoofd.

Rechts midden: Hier ziet men de verschillende beperkingen, die in de loop des tijds zijn ingevoerd voor de burgerbevolking. Het verbruik van papier is bijv. teruggebracht van 100 tot 19% en van kleding van 100 tot 50%.

Rechts onder: Het bovenste gedeelte laat zien hoeveel mensen er tijdens de bombardementen op Engeland gedood of gewond zijn. Duidelijk blijkt het verschil tussen het tijdperk Augustus 1940 — Augustus 1941 en het tijdperk September 1941 — Juni 1942.

Het onderste gedeelte geeft weer, dat er in het tijdperk September 1939 — Maart 1942 van iedere 5 huizen in Engeland er een verwoest werd.

SPORT - RUBRIEK.

Officiële Mededelingen

van

„De Curaçaose Voetbalbond".

WEDSTRIJD PROGRAMMA

MUNDO NOBO

Zaterdag 28 Nov. 1942:	vriends. wed.	S.U.B.T. 1 — Independiente 1
Zondag 29 Nov. 1942:	A-Klasse	Transvaal 1 — Jong Curaçao 1 (Jesurun)
Zondag 6 Dec. 1942:	A-Klasse	Volharding 1 — Arsenal 1 (O. Corsica)
Zondag 6 Dec. 1942:	Res.A-Klasse	Jong Holland 2 — S.U.B.T. 2 (Ercol)
Zondag 13 Dec. 1942:	Vriends. wed.	S.U.B.T. 1 — Jong Holland 1 (Viejou)
Zondag 20 Dec. 1942:	A-Klasse	Atlanta 1 — Independiente 1 (M. Brakke)
Zondag 27 Dec. 1942:	A-Klasse	S.U.B.T. 1 — Transvaal 1 (H. Leers)

SCHERPENHEUVEL.

Zondag 6 Dec. 1942:	A-Klasse	Transvaal 1 — Scherpenheuvel 1 (J. v. Eerden)
Zondag 20 Dec. 1942:	A-Klasse	Volharding 1 — Scherpenheuvel 1 (Jesurun)

ATTENTIE! Met ingang van October 1942 beginnen alle A-Klasse wedstrijden om 16.00 uur precies; de Res.A-Klasse om 14.15 uur precies. De Heren scheidsrechters worden vriendelijk verzocht bij verhindering tijdig de competitieleider te waarschuwen.

INSCHRIJVING: **Independiente**, O. Hoelen.
Jong Holland, A. N. Valvrina, A. C. Alleé.

ATTENTIE HEREN SCHEIDSRECHTERS.

Met het oog op de vroeg invallende duisternis dienen alle Res.A-Klasse wedstrijden, welke een A-Klasse wedstrijd voorafgaan, tot nader aankondiging om 16 uur precies gestopt te worden.

De voorlopige schorsing van den speler J. Royer (Volharding) zal blijven bestendigd tot 1 November 1943.

De verenigingen worden eraan herinnerd de elftal-opgaven voor de maand December tijdig in te sturen.

Van de vereniging „P.S.V." is bericht ontvangen, dat haar bestuur thans als volgt is samengesteld:

Voorzitter	— Luit. Botterweg
2e Voorzitter	— A. Boek
Secretaris	— J. G. Hofmans (Jac. Binckesstraat 3)
2e Secretaris	— H. Weber
Penningmeester	— P. Strootman
Alg. Commissaris	— H. Elfrink
Tennis Commissaris	— K. van Gaalen

HET BESTUUR.

Ons Hoekje.

Dit zullen de dames lezen.

SPRAAKGEBREKEN BIJ KINDEREN.

Dezer dagen ontmoetten wij een onzer kennissen, moeder van een jongetje van vier jaar, die buitengewoon ontmoedigd was door de wijze, waarop de kleine man op zijn eerste bezoek aan de fröbelschool gereageerd had. Trots was de kleine baas 's morgens aan moeders hand naar school getogen, doch de volgende dag was hij niet te bewegen om er weer heen te gaan.

Hij wierp zich op de grond en snikte zó erbarmelijk, dat er niets met hem aan te vangen was. Zoete woordjes noch vermaningen mochten baten, en toen wij de jonge moeder spraken, werd ons het verhaal in kleuren en geuren gedaan.

De reden van het grote verdriet bleek te zijn, dat Hansje's kleine klasgenoten hem uitgelachen hadden om zijn manier van spreken. Inderdaad was het enigszins begrijpelijk, dat hij het mikpunt van de spot der kinderen geweest was, want hij sprak niet alleen vele woorden gebroken uit, doch lispelde daarenboven ook nog, iets, waaraan de ouders nooit de nodige aandacht hadden besteed.

Ongetwijfeld had het feit, dat dit van nature verlegen kind, dat altijd op moeder aangewezen was en voor het eerst alléén zijnde met vreemde kinderen in aanraking kwam, hem minder goed doen spreken, hetgeen verergerde, toen hij uitgelachen en geïmiteerd werd. Kinderen zijn nu eenmaal niet gevoelig en kennen geen medelijden tegenover elkander.

Ouders moeten zich tot taak stellen om den kleintjes, zodra zij beginnen te praten, de woorden goed te leren uitspreken, waardoor zij hun kinderen op oudere leeftijd veel verdriet besparen.

Verbeter spraakgebreken bijtijds.

Lispelen en stotteren, en evenals het verkeerd uitspreken van bepaalde letters, zijn veel voorkomende spraakgebreken bij nerveuse kinderen. Helaas zijn er nog steeds vele ouders, grootmoeders en tantes, die genieten van zo'n gebroken kindertaaltje en het zelf tegenover het kleintje bezigen. Wellicht omdat zij menen, dat baby hen dan beter begrijpen zal, doch zij zien niet in, hoeveel moeite het later kan kosten om een kind goed te leren spreken.

Het verkeerde van deze opvoedingsmethode blijkt maar al te vaak, want men ontmoet zelfs grotere kinderen en zelfs volwassenen, die niet zonder fouten spreken, licht lispelen of andere spraakgebreken vertonen, die voorkomen hadden kunnen worden, indien men er in de jeugd de nodige aandacht aan besteed had.

Een kind dat naar school gaat en niet goed spreekt, voelt zich onzeker, verliest zijn zelfvertrouwen en krijgt meermalen een gevoel van minderwaardigheid, terwijl zijn vorderingen geen gelijke tred houden met zijn aanleg. Het gevolg is, dat hij minder ijver aan de dag legt, zich terugtrekt van zijn klasgenoten en uiterst nerveus wordt. Zo'n kind gevoelt zich inderdaad dikwijls ongelukkig, wordt humeurig en krijgt hiervoor menigmaal harde woorden.

Stotteren gaat menigmaal gepaard met zenuwachtige vertrekkingen van het gelaat en verschillende andere complicaties kunnen zich voordoen, die de aandacht der ouders vereisen.

Geeft het goede voorbeeld!

Wat is hiertegen te doen? In de eerste plaats moeten de ouders, zoals reeds gezegd, zelf het voorbeeld geven door de woorden duidelijk uit te spreken en hieraan de hand te houden voor zover het anderen betreft, die in de omgeving verkeren.

Voorts moeten jonge kinderen zo min mogelijk in contact komen met mensen, die een spraakgebrek hebben, aangezien zij spoedig geneigd zijn om zo iets na te doen. Meermalen helpt het reeds afdoende, indien een kind, dat stottert, in een andere omgeving komt, althans indien het een nerveuze uiting van tijdelijke aard is.

Het komt voor, dat kinderen, die steeds normaal gesproken hebben, eensklaps gaan stotteren, waaraan men zo min mogelijk aandacht moet schenken. Ogenschijnlijk althans, want deze nerveuze uiting zou er slechts door verergeren, indien men telkens een aanmerking maakte op hetgeen het kind al stotterend tracht te zeggen.

Menige onderwijzer(es) zal zijn (haar) invloed ten goede kunnen aanwenden, indien met geduld getracht wordt spreekfouten te verbeteren van den kleinen leerling; men moet hem weten aan te moedigen en hem zijn verloren zelfvertrouwen doen herwinnen.

Suggestie en de verzekering, dat hij evengoed zal leren spreken als andere kinderen, geven menigmaal de beste resultaten, althans in nerveuze gevallen.

Wanneer het echter bepaalde spraakgebreken betreft, zal het nodig zijn, dat het kind methodisch leert spreken, waarbij op geleт wordt op de wijze van ademhaling. Klinkers en medeklinkers moeten eerst afzonderlijk uitgesproken worden; daarna worden woordjes gevormd, kleine en tenslotte grote zinnetjes.

Behandeling door vakkundigen.

Zulks kan door den leek met kans op succes worden gedaan; doch de spraakleraar(ares) zal ieder geval op zichzelf weten te behandelen en er zich bij het spraakonderwijs naar richten.

In bepaalde gevallen worden spraakgebreken veroorzaakt door een slechte vorming van het verhemelte, van de tanden of door andere afwijkingen, die door den arts behandeld dienen te worden.

De grote vooruitgang op medisch en chirurgisch gebied maakt, dat de meeste afwijkingen der natuur verholpen kunnen worden.

De verantwoordelijkheid der ouders tegenover hun kinderen is zeer groot en niets mag hen ervan weerhouden, die maatregelen te nemen ten aanzien van spraakgebreken, welke nodig zijn, om ze te verhelpen.

DE AMIGOE-RECEPTEN VAN DE WEEK.

Warmoes (Warmus).

Men kookt 1 bos warmoes per persoon, in niet-al-te-ruim water. Na een kwartier voegt men ongeveer één hele aardappel per persoon toe, met een ½ theelepel zout. Na dit een half uur samen te hebben laten koken, giet men het water af en stampt alles dooreen. Als groente te gebruiken bij vlees, waarbij dus nog apart rijst, funchi of aardappels worden gegeten. Let wel: er moet naar verhouding méér groente en minder aardappels worden gebruikt dan in Nederlandse stamppot.

Ommelet met appelmoes.

6 Eieren worden los geklopt met 1½ lepel suiker, 6 lepels melk worden toegevoegd. In een koekepan wordt ± 40 gram boter gesmolten en het eimengsel er in gegoten. De ommelet wordt nu onder voortdurend prikken gebakken tot de massa gestold en de onderkant lichtbruin is. Ze wordt in drieën gevouwen met appelmoes ertussen.

Ter bespreking.

Het V.O.C.-blad van October is weer actueel en practisch. Vooral de verzameling „practische wenken", waar wij nu eens de ontvlekkingswijzen voor alle mogelijke soort vlekken bij elkaar vinden, zal voor menig huisvrouw in een behoefte voorzien.

Ook de Curaçaose keuken is weer goed ingespannen: niet alleen worden de diverse lezeressen „in bekoring geleid" met bananen (Banana na tentación)!, doch men kan er zelfs een Italiaanse minestrone in vinden.

Een sympathiek idee was het ook een der echte Curaçaose Nansi-verhalen op te nemen.